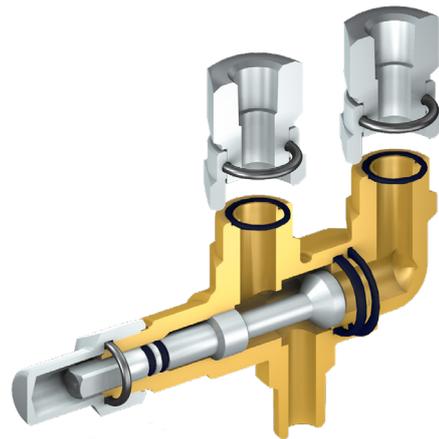
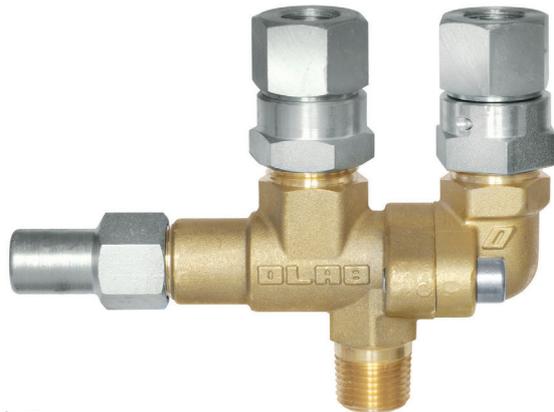




RUBINETTO DI INTERCETTAZIONE SERIE 42.000 PER VALVOLE DI SICUREZZA STUFF OF VALE FOR SAFETY VALVE SERIES 42.000



CARATTERISTICHE GENERAL FEATURES

CORPO IN OTTONE GIALLO
YELLOW BRASS BODY

STELO DI MANOVRA IN ACCIAIO INOX AISI 303 CON DOPPIO OR IN NEOPRENE CERTIFICATO OLAB
CONTROL STEM MADE OF STAINLESS STEEL AISI 303 WITH DOUBLE NEOPRENE OR OLAB CERTIFICATED

TENUTA METALLICA CON STELO

CAPPUCCIO E CORPI ATTACCHI GIREVOLI IN ACCIAIO AVP ZINCATO BIANCO
CAP PROTECTING THE AVP STEEL LEVER, WITH GALVANIZED PROTECTIVE COATING

PROGETTATE PER IMPIANTI DI REFRIGERAZIONE PROFESSIONALI
DESIGNED FOR PROFESSIONAL REFRIGERATION SYSTEMS

PS : 80 BAR

TS : -35°C +105°C

HCFC - R22	HFO e miscele HFO/HFC HFO and HFO/HFC blends
R404A	R1234ze
R407C	R448A
R410A	R449A
R507	R450A
R32	R452A
R134a	R1234yf
	R1233zd



VANTAGGI ADVANTAGE



STURDY



PERFECT SEAL



RELIABLE



DOUBLE O.R

SICURI: permettono la sostituzione della valvola di sicurezza sull'impianto in totale sicurezza

SAFE: the safety valve can be safely replaced in the system

AFFIDABILI: permette contemporaneamente l'utilizzo di una valvola e l'esclusione di un'altra

RELIABLE: simultaneous use of a valve and exclusion of the other

Stelo di manovra in acciaio inox aisi 303 con doppio or in neoprene certificato olab
control stem made of stainless steel aisi 303 with double neoprene or olab certified

Assicura una caduta di pressione perfettamente compatibile con il funzionamento del dispositivo di sicurezza in condizioni di scarico sia di vapore saturo sia di vapore surriscaldato.

Drop in pressure perfectly compatible with the operation of the safety device during the relieving of both saturated and overheated steam

LA DOPPIA O-RING DI TENUTA sulla giunzione dei due corpi impedisce ogni tipo di trafilamento: TENUTA SICURA

NO LEAKS THANKS TO DOUBLE SEALING O-RING on body's junction: FULL SEALING CAPACITY



Rubinetto di intercettazione con attacchi girevoli per valvole di sicurezza

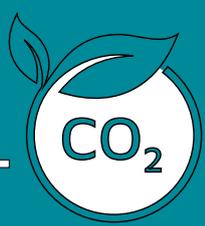
Change over valves with rotation connections for safety valves

Codice Code	Kv [m3/h]	Ps [bar]	Inlet (1)	Outlet (2)(3)	T [°C]		CONF. PACK.	Min Lot		42000
					Min	Max				
42000-002-NP (Neoprene)	2,5	80	3/8" NPT M.	3/8" NPT F.	-35	105	12			
42000-003-NP (Neoprene)	3,3	80	1/2" NPT M.	1/2" NPT F.	-35	105	12			
42000-004-NP (Neoprene)	9,0	80	3/4" NPT M.	3/4" NPT F.	-35	105	12	100		

Attacchi girevoli ideati per rubinetto di intercettazione serie 42000

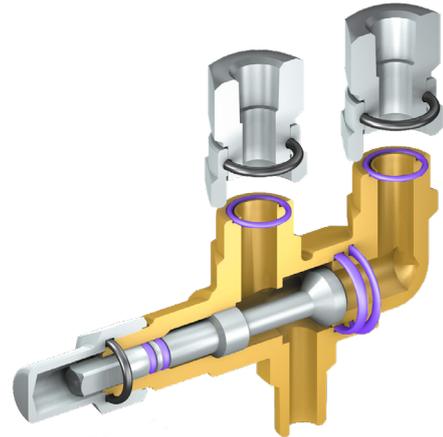
Rotation connections designed changeover series 42000

Codice Code	Ø [mm]	Attacchi Connections	CONF. PACK.	Min Lot		42200
42200-002	13	3/8" NPT	72			
42200-003	13	1/2" NPT	72			
42200-004-003-NP	3/4" NPT M	1/1" NPT F.	72	200		



COMPONENTI PER SISTEMI DI REFRIGERAZIONE
COMPONENTS FOR REFRIGERATION SYSTEMS

RUBINETTO DI INTERCETTAZIONE PER ALTA PRESSIONE SERIE PER VALVOLE DI SICUREZZA 42.000 LP HIGH PRESSURE STUFF OF VALE FOR SAFETY VALVE SERIES 42.000 LP



CARATTERISTICHE GENERAL FEATURES



RUBINETTO DI INTERCETTAZIONE PER ALTA PRESSIONE SERIE PER VALVOLE DI SICUREZZA 42.000 LP
HIGH PRESSURE STUFF OF VALE FOR SAFETY VALVE SERIES 42.000 LP

CORPO IN OTTONE GIALLO
YELLOW BRASS BODY

STELO DI MANOVRA IN ACCIAIO INOX AISI 303 CON DOPPIO OR IN EPDM CERTIFICATO OLAB
CONTROL STEM MADE OF STAINLESS STEEL AISI 303 WITH DOUBLE EPDM OR OLAB CERTIFICATED

TENUTA METALLICA CON STELO

CAPPUCCIO E CORPI ATTACCHI GIREVOLI IN ACCIAIO AVP ZINCATO BIANCO
CAP PROTECTING THE AVP STEEL LEVER, WITH GALVANIZED PROTECTIVE COATING

PROGETTATE PER IMPIANTI DI REFRIGERAZIONE PROFESSIONALI PER APPLICAZIONI CON GAS REFRIGERANTE CO2
DESIGNED FOR PROFESSIONAL REFRIGERATION SYSTEMS FOR APPLICATIONS WITH REFRIGERANT GAS CO2

PS : 120 BAR

TS : -50°C +150°C

R744 (CO₂)

VANTAGGI ADVANTAGE



SICURI: permettono la sostituzione della valvola di sicurezza sull'impianto in totale sicurezza
SAFE: the safety valve can be safely replaced in the system

AFFIDABILI: permettono contemporaneamente l'utilizzo di una valvola e l'esclusione di un'altra
RELIABLE: simultaneous use of a valve and exclusion of the other

Assicura una caduta di pressione perfettamente compatibile con il funzionamento del dispositivo di sicurezza in condizioni di scarico sia di vapore saturo sia di vapore surriscaldato.
Drop in pressure perfectly compatible with the operation of the safety device during the relieving of both saturated and overheated steam

LA DOPPIA O-RING DI TENUTA sulla giunzione dei due corpi impedisce ogni tipo di trafileamento: TENUTA SICURA
NO LEAKS THANKS TO DOUBLE SEALING O-RING on body's junction: FULL SEALING CAPACITY



Rubinetto di intercettazione per alta pressione con attacchi girevoli ideati per impianti CO2 con or in EPDM certificato OLAB

Change over valves with rotation connections designed for co2 systems with olab certified epdm or

Codice Code	Kv [m3/h]	Ps [bar]	Inlet (1)	Outlet (2)(3)	T [°C]		CONF. PACK.	Min Lot		42000
					Min	Max				
42000-002-LP (EPDM)	2,5	120	3/8" NPT M.	3/8" NPT F.	-50	150	12			
42000-003-LP (EPDM)	3,3	120	1/2" NPT M.	1/2" NPT F.	-50	150	12			
42000-004-LP (EPDM)	9,0	120	3/4" NPT M.	3/4" NPT F.	-50	150	12	100		

Attacchi girevoli ideati per rubinetto di intercettazione serie 42000-LP

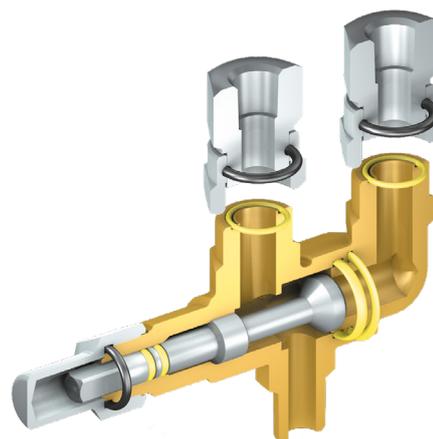
Rotation connections designed changeover series 42000-LP

Codice Code	Ø [mm]	Attacchi Connections	CONF. PACK.	Min Lot		42200
42200-002	13	3/8"NPT	72			
42200-003	13	1/2"NPT	72			
42200-004-003-LP	3/4" NPT M	1/1" NPT F.	72	200		



COMPONENTI PER SISTEMI DI REFRIGERAZIONE
COMPONENTS FOR REFRIGERATION SYSTEMS

RUBINETTO DI INTERCETTAZIONE SERIE 42000 PER VALVOLE DI SICUREZZA STUFF OF VALE FOR SAFETY VALVE SERIES 42000



CARATTERISTICHE GENERAL FEATURES



RUBINETTO DI INTERCETTAZIONE SERIE 42000 PER VALVOLE DI SICUREZZA

STUFF OF VALE FOR SAFETY VALVE SERIES 42000

CORPO IN OTTONE GIALLO
YELLOW BRASS BODY

STELO DI MANOVRA IN ACCIAIO INOX AISI 303 CON DOPPIO OR IN HNBR
CERTIFICATO OLAB
CONTROL STEM MADE OF STAINLESS STEEL AISI 303 WITH DOUBLE HNBR OR OLAB
CERTIFICATED

TENUTA METALLICA DELLO STELO

CAPPUCCIO E CORPI ATTACCHI GIREVOLI IN ACCIAIO AVP ZINCATO BIANCO
CAP PROTECTING THE AVP STEEL LEVER, WITH GALVANIZED PROTECTIVE COATING

PROGETTATE PER IMPIANTI DI REFRIGERAZIONE PROFESSIONALI PER
APPLICAZIONI CON GAS REFRIGERANTE HC
DESIGNED FOR PROFESSIONAL REFRIGERATION SYSTEMS FOR APPLICATIONS WITH
REFRIGERANT GAS HC

PS : 55 BAR

TS : -40°C + +150°C

HFC HFO e miscele HFO/HFC	HFO and HFO/ HFC blends	HC
R404A	R1234ze	R290
R407C	R448A	R600
R410A	R449A	R600a
R507	R450A	
R32	R452A	
R134a (fino a +125°C) - (up to +125°C)	R1234yf	

I prodotti con guarnizioni in HNBR non possono essere installati su impianti che utilizzino HCFC (R22) o altri refrigeranti miscelati con oli minerali e alchilbenzenici

Products with HNBR gaskets cannot be installed on systems using HCFC (R22) or other coolants containing mineral oils or alkyl-benzene.

VANTAGGI ADVANTAGE



STURDY



PERFECT SEAL



RELIABLE



DOUBLE O.R

SICURI: permettono la sostituzione della valvola di sicurezza sull'impianto in totale sicurezza

SAFE: the safety valve can be safely replaced in the system

AFFIDABILI: permette contemporaneamente l'utilizzo di una valvola e l'esclusione di un'altra

RELIABLE: simultaneous use of a valve and exclusion of the other

Assicura una caduta di pressione perfettamente compatibile con il funzionamento del dispositivo di sicurezza in condizioni di scarico sia di vapore saturo sia di vapore surriscaldato.

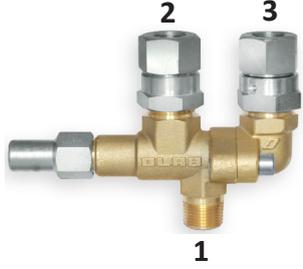
Drop in pressure perfectly compatible with the operation of the safety device during the relieving of both saturated and overheated steam

LA DOPPIA O-RING DI TENUTA sulla giunzione dei due corpi impedisce ogni tipo di trafilamento: **TENUTA SICURA**

NO LEAKS THANKS TO DOUBLE SEALING O-RING on body's junction: FULL SEALING CAPACITY

Rubinetto di intercettazione con attacchi girevoli per valvole di sicurezza

Change over valves with rotation connections for safety valves

Codice Code	Kv [m ³ /h]	Ps [bar]	Inlet (1)	Outlet (2)(3)	T [°C]		CONF. PACK.	Min Lot		42000
					Min	Max				
42000-002-HH (HNBR)	2,5	80	3/8" NPT M.	3/8" NPT F.	-40	150	12			
42000-003-HH (HNBR)	3,3	80	1/2" NPT M.	1/2" NPT F.	-40	150	12			
42000-004-HH (HNBR)	9,0	80	3/4" NPT M.	3/4" NPT F.	-40	150	12	100		

Attacchi girevoli ideati per rubinetto di intercettazione serie 42000

Rotation connections designed changeover series 42000

Codice Code	Ø [mm]	Attacchi Connections	CONF. PACK.	Min Lot		42200
42200-002	13	3/8"NPT	72			
42200-003	13	1/2"NPT	72			
42200-004-003-HH	3/4" NPT M	1/1" NPT F.	72	200		